

**Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)**

**제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슌 2:1-13)**

**I. INTRODUCTION**

**도입**

- A. Zechariah's first three visions are closely related to each other (1:7-2:13). They develop the theme of comfort, with the assurance that the Lord has not cast off Israel during the time of their divine discipline of being under Gentile powers. These visions promise the full restoration of Israel, with the Messiah living in Jerusalem (1:16; 2:5, 10), the rebuilding of the temple, and the removal of enemy nations as many nations join them in seeking the God of Israel (2:11).

스가랴가 본 처음 세 가지 환상은 서로 긴밀히 연관되어있다 (1:7-2:13). 이 환상들은 이스라엘을 이방인들의 억압 아래 두신 하나님께서 훈련을 감행하는 기간 동안에도 결코 이스라엘을 버리지 않으셨음을 확신시켜 주고, 그것이 저들에게 위로가 된다는 것을 자세하게 전개한다. 이 환상들은 이스라엘의 완전한 회복을 약속하는데 그것은 메시아가 예루살렘에 거주하실 것 (1:16; 2:5,10)과, 예루살렘의 성전을 재건하는 것, 그리고 많은 나라들이 이스라엘의 하나님을 찾게 되며 적국들이 제거될 것을 약속한다 (2:11).

- B. In the first vision (1:7-17), God promises to restore Jerusalem and the temple. In the second vision (1:18-21), He promises to judge the nations that afflicted Israel. In this third vision (2:1-13), Zechariah develops the themes of Jerusalem's glory, prosperity, expansion and protection.

첫째 환상 (1:7-17)에서 하나님은 이스라엘과 성전의 회복을 약속하신다. 둘째 환상 (1:18-21)에서 하나님은 이스라엘을 노략한 나라들의 심판을 약속하신다. 셋째 환상 (2:1-13)에서 스가랴는 예루살렘의 영광, 번영, 확장과 보호의 주제를 전개한다.

- C. He received these visions on *February 15, 519 BC* (1:7), after Israel had been working to rebuild the temple for five months. They started the work on *September 22, 520 BC* (Hag. 1:12-15).

스가랴는 이 세가지 환상을 이스라엘이 성전을 재건한지 5개월 후인 **주전 519년 2월 15일** (1:7)에 받았다. 이스라엘의 성전 재건은 **주전 520년 9월 22일**에 시작되었다 (학 1:12-15).

**II. THIRD VISION: THE MAN WHO MEASURED JERUSALEM (2:1-5)**

**세번째 환상 : 예루살렘을 측량하는 사람 (2:1-5)**

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슌 2:1-13)

- A. **Summary:** Zechariah saw a man with a measuring line in his hand. Zechariah asked him where he was going and he replied that he was going to measure the width and length of the walls of Jerusalem (in preparation to expand the city). The interpreting angel was “going out” from talking with Zechariah in the last vision to be with the man with the measuring line. Then another angel met the interpreting angel to instruct him to run back to the young man (Zechariah) to tell him the good news of Jerusalem’s future increase, prosperity, and divine protection. The hope of Jesus living in and protecting Jerusalem is one of the greatest promises in the Bible (2:5).

**요약:** 스가랴는 손에 측량줄 잡은 사람을 보았다. 스가랴가 그에게 어디로 가냐고 묻자 그는 예루살렘 성벽의 너비와 길이를 재러 간다고 하였다 (예루살렘성을 확장하기 위한 준비로). 바로 전 환상에서 스가랴와 말하던 대언하는 천사가 그를 떠나 측량줄을 잡은 사람에게로 가려했다. 바로 그때 또 다른 천사가 나타나서 그 젊은이 (스가랴)에게로 다시 뛰어가서 예루살렘의 장래에 나타날 발전과, 풍요, 그리고 하나님의 보호가 있다는 기쁜 소식을 전하라고 하였다. 예수님이 예루살렘 성에 사시면서 예루살렘을 보호하신다는 소망은 성경의 가장 위대한 약속들중에 하나이다. (2:5)

- B. There were four persons interacting in this vision (2:1-5)
1. The man (2:1) is possibly the same man (Jesus) who is in the first vision (1:8, 10)
  2. The prophet Zechariah—called a young man (2:4).
  3. The interpreting angel—called “the angel who talked with me” (2:3)
  4. Another angel, who told the interpreting angel to run to Zechariah (2:3, 4)

이 환상 속에는 네 명의 관련 인물들이 있다 (2:1-5).

1. 한 사람은(2:1) 첫째 환상 (1:8,10)에 나타난 사람과 동일한 인물 (예수님)일 가능성이 있다.(1:8, 10)
2. 예언자 스가랴 - 젊은이 (개역개정판: 소년-역주)라 불렸다 (2:4).
3. 대언하는 천사 - “스가랴와 말하던 천사” 로 불렸다 (2:3).
4. 다른 천사 - 대언하는 천사에게 스가랴에게로 뛰어 가라고 말했다 (2:3, 4).

- C. The restoration of Jerusalem in Zechariah’s day was a prophetic picture of a far greater restoration under Jesus’ leadership in the Millennium. Jesus will raise a banner calling the Gentile leaders to bring the Jewish people home to Israel (Isa. 11:12; 49:18-20; 60:4).

스가랴 시대에 일어났던 예루살렘의 회복이란 천년왕국때에 예수 그리스도의 인도하심 아래 훨씬 더 위대하게 회복될 것을 예언하는 모습이었다. 예수 그리스도는 깃발을 높이 드실 것이고, 이방인 지도자들을 부르셔서 유대인들을 고국 이스라엘로 데려오게 할 것이다 (사 11:12; 49:18-20; 60:4).

***<sup>12</sup>He will set up a banner for the nations, and will assemble the outcasts of Israel, and gather together the dispersed of Judah from the four corners of the earth. (Isa. 11:12)***

<sup>12</sup>여호와께서 열방을 향하여 기치를 세우시고 이스라엘의 쫓긴 자들을 모으시며 땅 사방에서 유다의 흩어진 자들을 모으시리니 (사 11:12)

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

- D. Though this prophecy will have its greatest fulfillment in the Millennium, it encouraged the people in Zechariah’s day to rebuild Jerusalem, and it urged the Jews who were still living in Babylon to return, believing it would now be safe.

비록 이 예언은 천년왕국 시대에 가장 위대한 성취를 이루겠지만, 스가랴 시대의 백성들로 하여금 예루살렘 재건을 격려하며 아직 바벨론에 머물고 있는 유대인들로 이제 예루살렘이 안전한 곳임을 신뢰할 수 있도록 강력히 권고하고 있다.

- E. Zechariah’s vision of a man who measured Jerusalem (2:1-5). The theme of this vision is Jerusalem’s future increase, prosperity, and divine protection.

스가랴가 본 예루살렘을 측량하는 사람의 환상 (2:1-5). 이 환상의 주제는 예루살렘이 경험할 미래의 확장, 번영 그리고 하나님의 보호하심 이다.

<sup>1</sup>*Then I raised my eyes and looked, and behold, a man with a measuring line in his hand.*  
<sup>2</sup>*So I said, “Where are you going?” And he said to me, “To measure Jerusalem, to see what is its width and what is its length.”*<sup>3</sup>*There was the angel who talked with me, going out; and another angel was coming out to meet him,*<sup>4</sup>*who said to him, “Run, speak to this young man, saying: ‘Jerusalem shall be inhabited as towns without walls, because of the multitude of men and livestock in it.*<sup>5</sup>*For I,’ says the LORD, ‘will be a wall of fire all around her, and I will be the glory in her midst.’” (Zech. 2:1-5)*

<sup>1</sup>내가 또 눈을 들어 본즉 한 사람이 측량줄을 그의 손에 잡았기로 <sup>2</sup>네가 어디로 가느냐 물은즉 그가 내게 대답하되 예루살렘을 측량하여 그 너비와 길이를 보고자 하노라 하고 말할 때에 <sup>3</sup>내게 말하는 천사가 나가고 다른 천사가 나와서 그를 맞으며 <sup>4</sup>이르되 너는 달려가서 그 소년에게 말하여 이르기를 예루살렘은 그 가운데 사람과 가축이 많으므로 성곽 없는 성읍이 될 것이라 하라 <sup>5</sup>여호와의 말씀에 내가 불로 둘러싼 성곽이 되며 그 가운데에서 영광이 되리라 (슥 2:1-5)

1. ***I raised my eyes:*** Zechariah mentioned raising his eyes six times throughout the eight visions (1:18; 2:1; 5:1, 5, 9; 6:1). This gives us insight into some of the dynamics in seeing the visions.

**내 눈을 들어:** 스가랴는 8 개의 환상에 걸쳐 자신의 눈을 들었음을 여섯번 이야기하고 있다 (1:18; 2:1; 5:1, 5, 9; 6:1). 이는 우리에게 환상을 보는 몇가지 원리에 관한 통찰력을 준다.

2. ***A man:*** The man who had a measuring line in his hand (2:1) is probably the same man that Zechariah saw in his first vision (1:8, 11). If so, this man is the preincarnate Christ.

**한 사람:** 측량줄을 손에 잡은 사람으로 (2:1) 아마도 스가랴가 첫째 환상에서 본 사람일 것이다 (1:8,11). 만약 그렇다면, 이 사람은 성육신 전의 예수 그리스도 이다.

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슌 2:1-13)

3. ***A measuring line:*** Zechariah saw a man holding a tool that was used to measure a city (2:1). The man went to measure the walls of Jerusalem with the idea of determining how far it could expand. In the first vision, the Lord spoke of a measuring line being stretched out over Jerusalem to indicate its coming growth and prosperity (1:16-17). Ezekiel saw a man with a measuring tool in his hand to measure Jerusalem (Ezek. 40:3).

**측량줄:** 스가랴는 성을 측량하는 도구를 들고 있는 사람을 보았다(2:1). 그 사람은 이 성을 얼마큼 더 확장할 수 있을지 가늠하기 위하여 예루살렘 성으로 측량하러 갔다. 첫째 환상에서 주님은 예루살렘이 성장하고 번영할 것을 나타내기 위해 측량줄로 예루살렘을 가로 지를 것을 말씀하셨다(1:16-17). 에스겔도 예루살렘을 측량하는 줄을 손에 든 사람을 보았다 (겔 40:3).

4. ***The angel who talked with me:*** This was the same interpreting angel who talked to Zechariah throughout the night visions (1:9, 13, 14, 19; 2:3; 4:1, 4; 5:5, 10; 6:4). This interpreting angel was “going out,” from talking with Zechariah in the last vision to be with the man with the measuring line (2:3). Another angel met this interpreting angel, urging him to run back to the young Zechariah to tell him of Jerusalem’s future (2:4).

**내게 말하는 천사:** 이 사람은 밤 중에 본 환상들에서 스가랴에게 말했던 그 대언하는 천사이다 (1:9, 13, 14, 19; 2:3; 4:1, 4; 5:5, 10; 6:4). 지난 환상들에서 스가랴와 말하던 이 천사는 측량줄을 든 사람에게로 가려고 스가랴를 떠났다 (2:3). 그때 또 다른 천사가 이 대언하는 천사를 만나 젊은 스가랴에게 다시 급히 뛰어가서 예루살렘의 장래에 대하여 말해주라고 권고하였다 (2:4).

5. ***Another angel:*** An angel went out to meet the interpreting angel to instruct him to go back to tell the young man Zechariah the news of Jerusalem’s future increase (2:3-4).

**다른 천사:** 스가랴에게 대언하던 천사에게 지시하여 젊은 스가랴에게로 다시 돌아가 예루살렘이 장래에 확장될 것을 말해주라 하였다.

6. ***Multitude of men:*** Jewish people living in the nations will move to Israel in vast numbers in the Millennium (Isa. 11:12; 49:18-20; 60:4).

**사람이 많으므로:** 온 나라들에 흩어져 살고 있던 유대인들의 많은 수가 천년왕국 때에 이스라엘로 돌아오게 될 것이다 (사 11:12; 49:18-20; 60:4).

<sup>18</sup>*Lift up your eyes, look around and see; all these gather together and come to you...*

<sup>19</sup>*For your waste and desolate places...will even now be too small for the inhabitants...*

<sup>20</sup>*The children you will have...will say in your ears, “The place is too small for me.” (Isa. 49:18-20)*

<sup>18</sup>네 눈을 들어 사방을 보라 그들이 다 모여 네게로 오느니라... <sup>19</sup>이는 네 황폐하고 적막한 곳들과... 땅이 이제는 주민이 많아 좁게 될 것이며 너를 삼켰던 자들이 멀리 떠날 것이니라

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

<sup>20</sup>... 낳은 자녀가 후일에 네 귀에 말하기를 이곳이 내게 좁으니 넓혀서 내가 거주하게 하라 하리니(사 49:18-20)

<sup>4</sup>*Lift up your eyes all around, and see: they all gather together, they come to you; your sons shall come from afar, and your daughters shall be nursed at your side. (Isa. 60:4)*

<sup>4</sup>네 눈을 들어 사방을 보라 무리가 다 모여 네게로 오느니라 네 아들들은 먼 곳에서 오겠고 네 딸들은 안기어 올 것이라 (사 60:4)

7. **Multitude of livestock:** Isaiah prophesied God’s blessing on the cattle in the Millennium (Isa. 30:23-26). The mention of livestock shows that this passage is not describing the New Jerusalem, nor is it symbolic of the Church as some amillennialists say.

가축들이 많으므로: 이사야는 천년왕국시대에 가축 위에 하나님의 축복이 임할 것을 예언했다 (사 30:23-26). 가축에 대한 언급으로 보아 이것은 새 예루살렘을 의미하는 것이 아니고, 무천년주의자들이 말하는 교회를 상징 하는 것 또한 아니다.

<sup>23</sup>*Then He [the Lord] will give the rain for your seed...in that day your cattle will feed in large pastures.* <sup>24</sup>*Likewise the oxen and the young donkeys that work the ground will eat cured fodder...* <sup>25</sup>*There will be on every high mountain and on every high hill rivers and streams of waters...* <sup>26</sup>*The light of the sun will be sevenfold...in the day that the LORD binds up the bruise of His people and heals the stroke of their wound. (Isa. 30:23-26)*

<sup>23</sup>내가 땅에 뿌린 종자에 주께서 비를 주사... 그 날에 네 가축이 광활한 목장에서 먹을 것이요 <sup>24</sup>밭 가는 소와 어린 나귀도... 맛있게 한 먹이를 먹을 것이며 <sup>25</sup>... 고산마다 준령마다 그 뒤에 개울과 시냇물이 흐를 것이며 <sup>26</sup>여호와께서 자기 백성의 상처를 싸매시며 그들의 맞은 자리를 고치시는 날에는... 햇빛은 일곱 배가 되어... (사 30:23-26)

8. **Wall of fire:** Jesus will live in Jerusalem (1:16; 2:5, 10) and will defend it. Jesus will establish a wall of fire around the expanded city instead of a physical wall. The wall of fire reminds us of the pillar of fire by which God protected and directed His people in the wilderness (Ex. 13:21-22; 14:20; Isa. 4:5). This vision gave encouragement to other Jews still living in Babylon to return, believing it would now be safe.

불로 둘러싼 성곽: 예수님이 예루살렘에 거주하실 것이며 (1:16; 2:5, 10) 예루살렘을 보호하실 것이다. 예수님이 예루살렘의 실제 성벽을 대신해 주위로 더 확장된 불의 성벽을 세우실 것이다. 불로 둘러싼 성벽은 하나님께서 광야에서 그의 백성들을 보호하고 인도하시던 불기둥을 상기시킨다 (출 13:21-22; 14:20; 사 4:5). 이 환상은 아직 바벨론에 머물고 있는 다른 유대인들에게 예루살렘이 이제는 안전해 졌다고 믿게끔 격려한다.

<sup>5</sup>*“For I,” says the LORD, “will be a wall of fire all around her, and I will be the glory in her midst.” (Zech. 2:1-5)*

<sup>5</sup>여호와의 말씀에 내가 불로 둘러싼 성곽이 되며 그 가운데에서 영광이 되리라(슥 2:1-5)

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슌 2:1-13)

F. The Lord called the Jewish exiles still living in Babylon to escape her coming judgment (2:6-7).

주님은 아직 바벨론에 거주 중인 유대인 망명인들에게 그 땅에 다가올 심판을 피하도록 부르셨다 (2:6-7).

**“Up, up! Flee from the land of the north [Babylon],” says the LORD; “for I have spread you abroad like the four winds of heaven,” says the LORD. <sup>7</sup>Up, Zion! Escape, you who dwell with the daughter of Babylon.” (Zech. 2:6-7)**

<sup>6</sup> 오호라 너희는 북방 땅 [바벨론]에서 도피할지어다 여호와와 말씀이니라 이는 내가 너희를 하늘 사방에 바람 같이 흩어지게 하였음이니라 여호와와 말씀이니라 <sup>7</sup> 바벨론 성에 거주하는 시온아 이제 너는 피할지니라 (슌 2:6-7)

1. This is the second prophetic oracle in the eight visions. Four oracles were given to clarify the messages in the vision (1:14-17; 2:6-13; 4:6-10; 6:9-15).

이것은 8 개의 환상들 중에 둘째 예언적 계시이다. 네개의 오라클이 환상에 담겨진 메시지를 명백히 하기 위하여 주어졌다 (1:14-17; 2:6-13; 4:6-10; 6:9-15).

2. **Land of the north:** Babylon was referred to as being in the north because she invaded Israel from the north.

**북방 땅:** 바벨론은 이스라엘을 북쪽에서 침략했었기에 북쪽에 있는 땅으로 지칭되었다.

3. **I spread you abroad:** The north is where the Lord had scattered Israel to the four winds. Most of the Jewish exiles went into captivity in Assyria (721 BC) or Babylon (586 BC). Some fled to Egypt (Jer. 43:7), Moab, Ammon, and Edom (Jer. 40:11-12) or to other nations. The *daughter of Babylon* includes the many lands where Israel went into exile, and it was not confined to the geographical area of the nation of Babylon. Many Jews did not return to Israel but remained in the nations to which they were dispersed.

**내가 너희를 흩어지게 하였음이라:** 북쪽이 주님께서서 이스라엘을 사방으로 흩으신 곳이다. 대부분의 유대인 포로들은 앓시리아 (주전 721) 또는 바벨론 (주전 586)으로 잡혀갔다. 그리고 나머지는 애굽 (렘 43:7), 모압, 암몬 그리고 에돔 (렘 40:11-12) 또는 다른 나라들로 도망했다. **바벨론의 딸**은 이스라엘이 망명한 여러 나들을 포함하는 것이지, 그저 바벨론이란 지리적인 영역에 국한되는 것이 아니다. 많은 유대인들이 이스라엘로 돌아가지 않고 그들이 흩어졌었던 그 나라들에 머물러 있었다.

4. **Flee and escape:** Babylon had recently been conquered by the Persians. However, more judgment was going to come to Babylon. Therefore, the Lord warned the Jewish exiles to flee (2:6) from Babylon and escape (2:7) the coming trouble. Only a small percentage of the Jewish exiles returned to Israel. The majority chose to remain in Babylon, thinking it would be an easier lifestyle. The Lord warned Israel to flee Babylon because of His good plans for Jerusalem and because of the trouble that would come to Babylon.

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슌 2:1-13)

**도망과 피난:** 바벨론은 그 당시에 페르시아에게 정복 당했다. 그러나 더 많은 심판이 바벨론에게 내려질 것이었기에 주님은 유대인들에게 바벨론으로부터 도망해서 (2:6) 앞으로 닥칠 재난을 피하도록 (2:7) 경고하셨다. 오직 적은 비율의 유대인 유배자들만이 이스라엘로 돌아왔다. 대부분의 유대인들은 바벨론에 머무는 것을 선택했다. 그것이 더 쉬운 삶이라 생각했기 때문이다. 주님이 이스라엘에게 도망하도록 경고하신 것은 이스라엘을 향한 그분의 선한 계획들과 바벨론에 닥쳐 올 재난 때문이었다.

5. Isaiah and Jeremiah and others called God’s people to flee Babylon (Jer. 50:8, 28; 51:6, 9, 45, 50; Isa. 48:20-21; 52:11-12; Zech. 2:6-7; Rev. 18:4-8).

이사야와 예레미야 그리고 그외의 선지자들은 하나님의 사람들이 바벨론에서 도망하도록 촉구했다. (예레미야 50:8, 28; 51:6, 9, 45, 50; 이사야 48:20-21; 52:11-12; 스가랴 2:6-7; 계시록 18:4-8).

<sup>20</sup>***Go forth from Babylon! Flee from the Chaldeans! With a voice of singing, declare, proclaim this...to the end of the earth; say, “The LORD has redeemed His servant!” (Isa. 48:20)***

<sup>20</sup> 너희는 바벨론에서 나와서 갈대아인을 피하고 즐거운 소리로 이를 알게 하여 들려 주며 땅 끝까지 반포하여 이르기를 여호와께서 그의 종 야곱을 구속하셨다 하라 (사 48:20)

<sup>6</sup>***Flee from the midst of Babylon, and every one save his life! Do not be cut off in her iniquity, for this is the time of the LORD’s vengeance...<sup>45</sup>My people, go out of the midst of her! And let everyone deliver himself from the fierce anger of the LORD. (Jer. 51:6, 45)***

<sup>6</sup> 바벨론 가운데서 도망하여 나와서 각기 생명을 구원하고 그의 죄악으로 말미암아 끊어짐을 보지 말지어다 이는 여호와의 보복의 때니 <sup>45</sup> 그에게 보복하시리라 나의 백성이 너희는 그 중에서 나와 각기 여호와의 진노를 피하라 (렘 51:6, 45)

6. **End times:** This call for the Jews in Babylon to flee foreshadows the call to God’s people in the end times to flee Babylon to escape the judgment coming on her (Rev. 18:4-8). In the end times, the Lord will again deliver His people from the land of the north (Isa. 43:5-6; 49:12; Jer. 3:18; 16:15; 23:8; 31:8)

**마지막 때:** 바벨론에 있는 유대인을 향한 촉구는 하나님의 사람들에게 마지막 때에 바벨론에게 내려질 심판을 피하라는 촉구를 사전에 나타난 것 이다 (계시록 18:4-8). 마지막 때에 주님께서 다시 한번 그의 백성들을 북쪽의 땅에서 구원하실 것이다 (사 43:5-6; 49:12; 렘 3:18; 16:15; 23:8; 31:8).

<sup>18</sup>***In those days...they shall come together out of the land of the north to the land that I have given as an inheritance to your fathers. (Jer. 3:18)***

<sup>18</sup> 그 때에 유다 족속이 이스라엘 족속과 동행하여 북에서부터 나와서 내가 너희 조상들에게 기업을 준 땅에 그들이 함께 이르리라 (렘 3:18)

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슌 2:1-13)

<sup>8</sup>*Behold, I will bring them from the north country, and gather them from the ends of the earth...a great throng shall return there. (Jer. 31:8)*

<sup>8</sup>보라 나는 그들을 북쪽 땅에서 인도하며 땅끝에서부터 모으리라... 큰 무리를 이루어 이 곳으로 돌아오리라 (렘 31:8)

- G. The Lord will judge any nation that plunders Jerusalem (2:8-9). Israel was to flee Babylon (2:7) because the Lord would shake His hand in judgment over her because she had plundered Israel.

주님께서는 어느 나라든지 예루살렘을 약탈한 나라를 심판하실 것이다 (2:8-9). 이스라엘은 바벨론으로 부터 도망해야 했는데 (2:7) 그것은 바벨론이 이스라엘을 약탈한 이유로 주님의 심판의 손으로 바벨론을 흔드시려했기 때문이다.

<sup>8</sup>*Thus says the LORD of hosts: “He sent Me [Jesus] after glory, to the nations which plunder you; for he who touches you touches the apple of His eye. <sup>9</sup>For surely I will shake My hand against them, and they shall become spoil for their servants. Then you will know that the LORD of hosts has sent Me [Jesus]. (Zech. 2:8-9)*

<sup>8</sup>만군의 여호와께서 이같이 말씀하시되 영광을 위하여 나를 [예수님] 너희를 노략한 여러 나라로 보내셨나니 너희를 범하는 자는 그의 눈동자를 범하는 것이라 <sup>9</sup>내가 손을 그들 위에 움직인즉 그들이 자기를 섬기던 자들에게 노략거리가 되리라 하셨나니 너희가 만군의 여호와께서 나를 [예수님] 보내신 줄 알리라 (슌 2:8-9)

1. ***Apple of His eye:*** The apple of the eye speaks of the pupil. It is one of the most sensitive parts of the body, and therefore we guard it with zeal. It feels the slightest injury, and its loss is irreplaceable. This is how God feels about Israel. Moses and David compared God’s love for Israel to keeping her as the apple of His eye (Deut. 32:10; Ps. 17:8).

**그의 눈동자:** 눈동자는 곧 눈의 동공을 말하는데 이것은 우리 몸중에 가장 예민한 곳이다. 그래서 우리는 이것을 보호하기 위해 애를 쓴다. 아주 작은 상처도 느낄 수 있으며, 이것의 손실은 그 어떤 것으로도 대체할 수가 없다. 하나님께서 이스라엘에 대해 바로 이렇게 느끼신다. 모세와 다윗은 이스라엘에 대한 하나님의 사랑을 그분이 그의 눈동자처럼 이스라엘을 지키시는 것으로 비유했다 (신 32:10; 시 17:8).

<sup>10</sup>*He kept him as the apple of His eye. (Deut. 32:10)*

<sup>10</sup>여호와께서 그를 자기의 눈동자 같이 지키셨도다 (신 32:10)

<sup>8</sup>*Keep me as the apple of Your eye; hide me under the shadow of Your wings. (Ps. 17:8)*

<sup>8</sup>나를 눈동자 같이 지키시고 주의 날개 그늘 아래에 감추사 (시 17:8)

2. ***Shake My hand:*** The Lord will shake His hand to release His judgments on the nations which plundered Israel (Isa. 11:15; 19:16). The Lord will shake the nations to prepare the way for Israel and the nations to receive His salvation.



스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슌 2:1-13)

**하나님의 손을 흔드심:** 주님께서 그의 손을 흔드심으로 이스라엘을 약탈한 나라들에게 그의 심판을 내리실 것이다 (사 11:15; 19:16). 주님께서는 이스라엘과 열방들이 그분의 구원을 받아들일 수 있는 길을 준비하시려고 나라들을 흔드실 것이다

<sup>15</sup>*With His mighty wind He will shake His fist over the River and strike it. (Isa. 11:15)*  
<sup>15</sup>... 그의 손을 유브라데 하수 위에 흔들어 뜨거운 바람을 일으켜 (사 11:15)

<sup>16</sup>*In that day Egypt...will be afraid because of the waving of the hand of the LORD. (Isa. 19:16)*

<sup>16</sup>그날에 애굽이... 만군의 여호와께서 흔드시는 손이 그들 위에 흔들림으로 말미암아 떨며 두려워할 것이며 (사 19:16)

3. **Spoil:** God will make the nations spoil for Israel. In other words, He will plunder the nations which have plundered Israel.

**상황:** 하나님은 이스라엘을 위해서 다른 나라들을 상하게 하실 것이다. 다시 말해 이스라엘을 약탈한 나라들을 주님께서 약탈하실 것이다.

<sup>6</sup>*The multitude of camels shall cover your land, the dromedaries [camels] of Midian and Ephah; all those from Sheba shall come; they shall bring gold and incense, and they shall proclaim the praises of the LORD...<sup>11</sup> Your gates shall be open continually; they shall not be shut day or night, that men may bring to you the wealth of the Gentiles, and their kings in procession. (Isa. 60:6, 11)*

<sup>6</sup>허다한 낙타, 미디안과 에바의 어린 낙타가 네 가운데에 가득할 것이며 스바 사람들은 다 금과 유향을 가지고 와서 여호와의 찬송을 전파할 것이며 <sup>11</sup>네 성문이 항상 열려 주야로 닫히지 아니하리니 이는 사람들이 네게로 이방 나라들의 재물을 가져오며 그들의 왕들을 포로로 이끌어옴이라 (사 60:6, 11)

- a. Wealth will come from the Arab nations that had once attacked Jerusalem.

한 때 예루살렘을 공격했던 아랍국가들로부터 부와 재산이 오게 될 것이다.

- b. A vast number of camels will be needed to carry the great quantities of gold to Jerusalem. Arab converts will bring their best gifts to Jesus to express their devotion. The cities of Midian, Ephah, and Sheba were in or near what is modern Saudi Arabia.

엄청난 양의 금을 예루살렘으로 옮기기 위해 거대한 수의 낙타가 필요하게 될 것이다. 주께 돌아올 아랍인들은 그들의 헌신을 표현하려고 가장 좋은 선물을 예수께로 가져올 것이다. 미디안, 에파, 그리고 시바는 현대의 사우디 아라비아 또는 그 근처에 있던 도시들이다.

4. **After glory:** The Father will send Jesus to the nations which plundered Israel. This phrase “after glory” may relate to the judgment of the nations when Jesus returns (Mt. 25:31-46).

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

그 영광 후에: 하나님 아버지는 이스라엘을 약탈했던 나라들에 예수님을 보내실 것이다. "그 영광 후에" 라는 구절은 예수님의 재림 때 나라들을 심판하는 것과 관련이 있을 수 있다. (마 25:31-46)

<sup>8</sup>*Thus says the LORD of hosts: "He sent Me [Jesus] after glory, to the nations which plunder you. (Zech. 2:8)*

<sup>8</sup>만군의 여호와께서 이같이 말씀하시되 그 영광 후에 (영광을 위하여) 나를 [예수님] 너희를 노략한 여러 나라로 보내셨나니...(슥 2:8)

- a. The perplexing phrase, "after glory" has challenged many. The challenge is in how to interpret "after glory" (which is precisely what the Hebrew means). "It is the most puzzling clause in the book" according to R. L. Smith.

이 "그 영광 후에" 라는 난해한 구절은 많은 이들을 힘들게 한다. 힘이 드는 것은 바로 "그 영광 후에" (히브리어를 정확히 직역한 것이지만...) 를 어떻게 해석하는냐는 것이다. R. L. Smith 에 따르면 "이 단어는 이 책 중에 가장 당혹스러운 구절이다".

- b. Unger believes "glory" speaks of the Messiah. He writes that this anticipates the Father sending the Son to glorify Him. The phrase "after glory" describes Jesus' ministry in which He vindicates and demonstrates the glory of God.

Unger 는 "영광"이 메시아를 말한다고 믿는다. 그는 이것이 아버지께서 아들을 영화롭게 하려고 그분(아들)을 보내실 것을 예측하게 한다고 기록했다. "그 영광 후에" 라는 구절은 하나님의 영광을 입증하고 드러내는 예수님의 사역을 나타낸다.

- c. Another view associates "glory" with God's end-time judgment. In Ezekiel 39:21-29 the Lord's "glory" inflicts punishment on the nations for disobedience. (G. L. Klein)

다른 관점에서는 "영광"을 하나님의 마지막 때의 심판과 연관 짓는다. 에스겔 39:21-29 에서 주님의 "영광"은 나라들의 불순종에 대한 심판을 가져온다. (G. L. Klein)

5. **Sent Me:** Jesus was described as the "sent One" three times in this oracle (2:8, 9, 11), and as the One who will live or dwell in the midst of Jerusalem (2:5, 10, 11).

나를 보내심: 이 예언속에서 예수님은 세 번이나 "보내심을 받은 자"로 (2:8, 9, 11), 그리고 장차 예루살렘 가운데 거하시요 사실 분으로 (2:5, 10, 11) 묘사된다.

<sup>8</sup>*Thus says the LORD of hosts: "He sent Me after glory, to the nations which plunder you...<sup>9</sup>For surely I will shake My hand against them...Then you will know that the LORD of hosts has sent Me...<sup>10</sup>I am coming and I will dwell in your midst," says the LORD. <sup>11</sup>Many nations shall be joined to the LORD in that day...I will dwell in your midst. Then you will know that the LORD of hosts has sent Me to you. (Zech. 2:8-11)*

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

<sup>8</sup>만군의 여호와께서 이같이 말씀하시되 영광을 위하여 나를 너희를 노략한 여러 나라로 보내셨나니...<sup>9</sup>내가 손을 그들 위에 움직인즉... 너희가 만군의 여호와께서 나를 보내신 줄 알리라 <sup>10</sup>... 내가 와서 네 가운데에 머물 것임이라 <sup>11</sup>그 날에 많은 나라가 여호와께 속하여 내 백성이 될 것이요 나는 네 가운데에 머물리라 네가 만군의 여호와께서 나를 네게 보내신 줄 알리라 (슥 2:8-11)

6. ***Then you will know:*** Israel will know that the Lord sent Jesus to deliver them from the nations which plundered them. This is clearly a reference to the Messiah’s second coming, not His first coming. Zechariah prophesied this twice for emphasis (2:9, 11). Zechariah later describes Israel mourning when they recognize Jesus as the one the Lord sent to them (3:9; 12:10; 13:1; 14:9).

**그러면 너희가 알리라:** 이스라엘은 하나님께서 그들을 약탈한 나라로부터 그들을 구원하시기 위해 예수를 보내셨다는 것을 알게 될 것이다. 이는 메시아의 처음 오심이 아니라 그분의 두번째 오심을 분명하게 언급하는 것이다. 스가랴는 이 점을 강조하기 위해 두번이나 예언하였다 (2:9; 11). 스가랴는 예수님이 하나님께서 그들에게 보내신 분임을 깨달았을 때 이스라엘이 애통할 것을 뒤에서 밝히고 있다 (3:9; 12:10; 13:10; 14:9).

- H. Zechariah gives the ultimate description of Israel’s salvation (2:10-13). Jerusalem is to rejoice, instead of remaining discouraged, because the Messiah will one day live in her midst (2:10-11), and many nations will worship the God of Israel (2:11) instead of plundering Israel. At this time the Lord will take full possession of the land of Israel and its people (2:12). The outworking of this plan before all the earth will cause all the nations to be silent before God’s awesome power.

스가랴는 이스라엘의 구원에 대한 궁극적인 설명을 제시하고 있다 (2:10-13). 예루살렘이 낙심한 채로 머물러 있기 보다는 기뻐해야 하는데 그 이유는 언젠가 메시아가 그들 가운데 살게 될 것이기 때문이다 (2:10-11). 그리고 많은 나라들이 이스라엘을 약탈하는 대신에 이스라엘의 하나님을 예배하게 될 것이다 (2:11). 그 때에 주님께서 이스라엘 땅과 그 백성을 완전하게 소유하실 것이다 (2:12). 이러한 계획을 온 땅 앞에서 실천하심으로 모든 나라로 하여금 하나님의 엄청난 능력 앞에서 침묵하게 만드실 것이다.

<sup>10</sup>“Sing and rejoice, O daughter of Zion! For behold, I am coming and I will dwell in your midst,” says the LORD. <sup>11</sup>“Many nations shall be joined to the LORD in that day, and they shall become My people. And I will dwell in your midst. Then you will know that the LORD of hosts has sent Me to you. <sup>12</sup>And the LORD will take possession of Judah as His inheritance in the Holy Land, and will again choose Jerusalem. <sup>13</sup>Be silent, all flesh, before the LORD, for He is aroused from His holy habitation!” (Zech. 2:10-13)

<sup>10</sup>여호와와의 말씀에 시온의 딸아 노래하고 기뻐하라 이는 내가 와서 네 가운데에 머물 것임이라 <sup>11</sup>그 날에 많은 나라가 여호와께 속하여 내 백성이 될 것이요 나는 네 가운데에 머물리라 네가 만군의 여호와께서 나를 네게 보내신 줄 알리라 <sup>12</sup>여호와께서 장차 유다를 거룩한 땅에서 자기 소유를 삼으시고 다시 예루살렘을 택하시리니 <sup>13</sup>모든 육체가 여호와 앞에서 잠잠할 것은 여호와께서 그의 거룩한 처소에서 일어나심이니라 하라 하더라 (슥 2:10-13)

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

1. ***Dwell in your midst:*** Jesus is coming to live in Jerusalem—this is emphasized because it is the primary glory of Israel’s future, that the One they currently despise will live with them (Jer. 3:17; Mt. 25:31).

**너희 안에 거함:** 예수님은 예루살렘에 거하시기 위해 다시 오신다 - 이것이 강조된 이유는 현재 그들이 멸시하는 그분이 그들과 함께 거하실 것이라는 점이 바로 이스라엘 미래의 가장 주요한 영광이기 때문이다 (예레미야 3:17; 마태복음 25:31).

2. ***Many nations:*** The Lord will judge (2:9) and bless (2:11) the nations according to their response to Him. Many nations will turn to the Lord, and their kings will worship Jesus (Gen. 12:3; 18:18; 22:18; Ps. 72:11; 102:15; 138:4; 148:11; Isa. 60:3; 66:8; Amos 9:12; Zeph. 2:11; Zech. 2:11; 8:22; 14:9, 16; Mal. 1:11; Mt. 24:14; Rev. 7:9; 15:4). Israel will not be destroyed, nor just assimilate into the nations. Rather, all nations will join Israel in worshiping the God of Israel and will honor Israel as the leader of the nations. History proves that the God of Israel exists, by the fact of the survival of the Jewish people.

**많은 나라들:** 주님께서 나라들을 그분을 향한 반응에 따라 심판하시고 (2:9) 또 축복하실 (2:11) 것이다. 많은 나라들이 주님께로 돌아올 것이고, 그들의 왕은 예수님을 예배할 것이다. (창 12:3; 18:18; 22:18; 시 72:11; 102:15; 138:4; 148:11; 사 60:3; 66:8; 암 9:12; 슥 2:11; 8:22; 14:9,16; 말 1:11; 마 24:14; 계시록 7:9; 15:4). 이스라엘은 파괴되지 않을 것이고, 다른 나라에 합병되지도 않을 것이다. 오히려 모든 나라들이 이스라엘의 하나님을 예배하는 것에 동참할 것이고 이스라엘을 나라들의 리더로서 존중할 것이다. 유대인들의 생존 사실을 통해 이스라엘의 하나님이 존재하심을 역사가 증명하고 있다.

<sup>22</sup>***“Yes, many peoples and strong nations shall come to seek the LORD of hosts in Jerusalem, and to pray before the LORD.” (Zech. 8:22)***

<sup>22</sup>**많은 백성과 강대한 나라들이 예루살렘으로 와서 만군의 여호와를 찾고 여호와께 은혜를 구하라 (슥 8:22)**

- a. The Lord will bring people from all nations into His kingdom (66:15-22). The Lord will gather all the nations to Jerusalem to see His manifest glory (v. 18; 60:1-3).

주님은 모든 나라들로부터 사람들을 그분의 나라로 데려오실 것이다 (사 66:15-22). 주님께서 분명히 드러나는 그분의 영광을 보도록 모든 나라들을 예루살렘으로 모으실 것이다 (이사야 66:18; 60:1-3).

<sup>18</sup>***“I will gather all nations [Gentiles] and tongues; and they shall come and see My glory. <sup>19</sup>I will set a sign among them [Gentiles]; and those among them who escape [survive the tribulation] I will send to the nations...to the coastlands afar off who have not heard My fame nor seen My glory. And they shall declare My glory among the Gentiles. <sup>20</sup>Then they [Gentiles] shall bring all your brethren for an offering to the LORD out of all nations...to My holy mountain Jerusalem.” (Isa. 66:18-20)***

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

<sup>18</sup>내가... 못 나라 [이방인들] 와 언어가 다른 민족들을 모으리니 그들이 와서 나의 영광을 볼 것이며 <sup>19</sup>내가 그들 [이방인들] 가운데에서 징조를 세워서 그들 가운데에서 도피한 자 [환란을 이긴 자]를 여러 나라... 나의 명성을 듣지도 못하고 나의 영광을 보지도 못한 먼 섬들로 보내리니 그들이 나의 영광을 못 나라에 전파하리라 <sup>20</sup>나 여호와가 말하노라... 그들이 [이방인들] 너희 모든 형제를 못 나라에서 나의 성산 예루살렘으로... 태워다가 여호와께 예물로 드릴 것이요 (사 66:18-20)

- b. The Lord makes two statements about the Gentile nations. Those who attacked Israel will be judged (2:9), while others will join Israel in seeking the Lord (2:11).

주님은 이방나라들에 대하여 두 가지 진술을 하신다. 이스라엘을 공격하는 나라들은 심판을 받을 것이나 (2:9), 다른 나라들은 이스라엘과 함께 하나님을 찾는 일에 동참할 것이다 (2:11).

3. **Take possession:** This passage describes what David prophesies in Psalms 2:8.

**소유를 취함:** 이 구절은 시편 2:8 에서 다윗이 예언했던 것을 묘사한다.

<sup>8</sup>***I will give You [Jesus] the nations for Your inheritance, and the ends of the earth for Your possession. (Ps. 2:8)***

<sup>8</sup>내가 이방 나라를 네 [예수님] 유업으로 주리니 네 소유가 땅끝까지 이르리로다 (시 2:8)

4. **Holy Land:** This is the only time that the term “Holy Land” is found in the Bible. The land is holy because Jesus’ throne will be there (Jer. 3:17) and because all the residents of the land will live in holiness (14:20-21; Isa. 60:21). The Lord referred to the land of Israel as the Holy Land even when Israel was being called to repentance (1:3).

**거룩한 땅:** 성경안에 유일하게 "거룩한 땅"이란 용어가 발견되는 곳이 여기다. 그 땅이 거룩한 이유는 예수의 보좌가 그 곳에 있을 것이고 (레 3:17) 그 땅에 거하는 모든 사람들이 거룩함 안에서 살 것이기 (슥 14:20-21; 사 60:21) 때문이다. 주님은 이스라엘을 회개의 자리로 부르실 때에도 이스라엘 땅을 거룩한 땅이라고 언급하셨다 (슥 1:3).

5. **Again choose Jerusalem:** The Lord chose Jerusalem to be the epicenter of the Millennium, showing her unprecedented favor before the eyes of the nations. He told Solomon that He would put His Name in the temple there (2 Chr. 6:6, 34-38). Zechariah emphasizes three times that God will again choose Jerusalem after their sin that led to the Babylonian captivity (1:17; 2:12; 3:2).

**예루살렘을 다시 선택하심:** 주님은 모든 나라들의 목전에서 예루살렘에게 전례없는 은총을 보이시고 천년 왕국의 중심지로 삼기 위해 예루살렘을 선택하셨다. 주님은 솔로몬에게 자신의 이름을 성전안에 두시려 한다는 것을 말씀하셨다 (대하 6:6; 34-38). 바벨론 포로생활에 처하게 한 그들의 죄악 이후에 하나님이 다시금 예루살렘을 선택하실 것이라고 스가랴는 세번 강조한다 (1:17; 2:12; 3:2).

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

I. All the nations will bow in awestruck silence before God as they witness these events (2:13).

모든 나라들이 이러한 사건들을 보게 될때, 그들은 하나님앞에서 경외함의 침묵으로 엎드리게 될 것이다(2:13).

<sup>13</sup>***Be silent, all flesh, before the LORD, for He is aroused from His holy habitation!***  
(Zech. 2:13)

<sup>13</sup> 모든 육체가 여호와 앞에서 잠잠할 것은 여호와께서 그의 거룩한 처소에서 일어나심이니라 하라 하더라 (슥 :13)

1. ***Aroused:*** The Lord will arouse Himself from His heavenly habitation and take action on the earth. God’s holy habitation speaks of heaven (Ps. 68:5; Jer. 25:30; Deut. 26:15). Isaiah saw the Lord’s zeal being stirred up so that He intervened on earth (Isa. 42:13-15).

**일어나심:** 주님은 하늘 처소에서 일어나셔서 이 땅위에서 행동을 취하실 것이다. 하나님의 거룩한 처소가 곧 하늘임을 성경은 말한다 (시 68:5, 렘 25:30, 신 26:15). 이사야는 이 땅에 관여하시기 위해 주님의 열정을 일으키시는 것을 보았다 (사 42:13-15).

<sup>13</sup>***The LORD shall go forth like a mighty man; He shall stir up His zeal like a man of war. He shall cry out...He shall prevail against His enemies. (Isa. 42:13)***

<sup>13</sup> 여호와께서 용사 같이 나가시며 전사 같이 분발하여 외쳐 크게 부르시며 그 대적을 크게 치시리로다 (사 42:13)

2. ***Silent:*** Others glimpsed into this glorious reality of all the nations bowing before the Lord in awestruck silence (Hab. 2:20; Zeph. 1:7; Ps. 46:10; Rev. 8:1).

**침묵:** 다른 사람들도 모든 나라들이 위엄과 두려움의 침묵 속에서 주님 앞에 엎드리는 영광스러운 현실을 들여다 볼 수 있었다 (합 2:20; 슥 1:7; 시 46:10; 계시록 8:1).

<sup>8</sup>***Come, behold the works of the LORD, who has made desolations in the earth...***

<sup>10</sup>***Be still, and know that I am God; I will be exalted among the nations. (Ps. 46:8-10)***

<sup>8</sup> 와서 여호와의 행적을 불지어다 그가 땅을 황무지로 만드셨도다...<sup>10</sup> 이르시기를 너희는 가만히 있어 내가 하나님 됨을 알지어다 내가 못 나라중에서 높임을 받으리라 (시 46:8-10)

<sup>20</sup>***But the LORD is in His holy temple. Let all the earth keep silence before Him. (Hab. 2:20)***

<sup>20</sup> 오직 여호와와 그 성전에 계시니 온 땅은 그 앞에서 잠잠할지니라 하시니라 (합 2:20)

J. ***Summary:*** In the first three visions, the Lord promises to manifest His zeal and mercy by returning to personally live in Jerusalem, to fill the temple with His glory, to take full possession of the land of Israel, and to draw all the nations to worship and obey the LORD (1:16; 2:10-12).

스가랴서: 마지막때에 대한 연구 - 마이크 비클

Session 3 The Future Glory of Jerusalem (Zech. 2:1-13)

제 3 장: 장차 임할 예루살렘의 영광 (슥 2:1-13)

**요약:** 처음 세가지 비전을 통해, 주님은 예루살렘에 돌아와 거하심으로 그의 열심과 긍휼을 드러내시고, 성전을 그의 영광으로 채우시고, 이스라엘 땅을 완전하게 소유하실 것 그리고 하나님께 순종하고 예배하게끔 모든 나라들을 이끄실 것을 약속하신다.

***<sup>14</sup>I am zealous for Jerusalem and for Zion with great zeal...<sup>16</sup>I am returning to Jerusalem with mercy; My house [the temple] shall be built in it. (Zech. 1:14-16)***

<sup>14</sup>내가 예루살렘을 위하여 시온을 위하여 크게 질투하며 <sup>16</sup>... 내가 불쌍히 여기므로 예루살렘에 돌아왔은즉 내 집 [성전]이 그 가운데에 건축되리니 (슥 1:14-16)

***<sup>10</sup>I am coming and I will dwell in your midst...<sup>11</sup>Many nations shall be joined to the LORD in that day...and I will dwell in your midst...<sup>12</sup>And the LORD will take possession of Judah as His inheritance in the Holy Land. (Zech. 2:10-12)***

<sup>10</sup> 내가 와서 네 가운데에 머물 것임이라...<sup>11</sup> 그 날에 많은 나라가 여호와께 속하여 내 백성이 될 것이요 나는 네 가운데에 머물리라...<sup>12</sup> 여호와께서 장차 유다를 거룩한 땅에서 자기 소유를 삼으시고 다시 예루살렘을 택하시리니 (슥 2:10-12)

K. The question arises, how can a sinful and weak people like Israel walk in such promises? The Lord answers this in the next two visions (Zech. 3-4), by revealing the abundance of His grace. He solves the problem of how a holy God can dwell among a sinful people.

그러면 "어떻게 이스라엘같이 죄악 되고 연약한 사람들이 이러한 약속 안에서 살아갈 수 있을까?"라는 질문이 생긴다. 주님께서서는 다음 두 환상속에 (스가랴 3-4) 그분의 넘치는 은혜를 보이심으로 그 질문에 답하신다. 그리고 어떻게 거룩한 하나님이 죄악 된 사람들 가운데 거하실 수 있는지에 대한 문제를 풀어내신다.